

São Paulo, 25 de abril de 2024

## MANDATO 2021-2026

Presidente  
Alberto Mayer

Presidente Coadjuvante  
Renato Sartori

Vice Presidente  
Matteo Arcari

Direttore Segretario  
Bruno Romi

Direttore Tesoriere  
Fabiola Natali

### Consiglieri

Antonio Carlos Delben

Bruno Ghiotto

Clarissa Fusco

Daniel C. Perseguinte de Oliveira

Daniel Pavarin

Daniela Policela Vieira

Elsa Pomper Mayer Stenico

Fernanda Mercurio Abrantes

Giuliana Patriarca

Isadora Calil Elias Rodrigues

Juliano Meneghel Dorizotto

Luciana Laspro

Maria Carolina Casati

Mauricio Chiosini Baggio

Maurizio Matrone

Rodrigo Mauro

Sebastião Zoli Junior

Tiago Colombini

### Revisori dei conti Comites

Daniela Dardi

Paulo Occhialini Mancio

Stefano Russo

Revisore dei conti  
Comites per il Consolato  
Giovanni Manassero



### Programa:

Depoimento de Gaetana Morgese, filha da partigiana Maddalena Cerasuolo e autora do livro “La Guerra di Mamma”, seguido de fala sobre o papel feminino na Liberação na Itália, conduzida pela Presidente da Comissão Jovem Carolina Casati, Presidente da Comissão Pari Opportunità Fernanda Mercurio e pela cineasta Paula Sacchetta, diretora do filme Custodia.

**26 de Abril de 2024 às 19h**

local: Salão de Festas Circolo Italiano de São Paulo

Esperamos a presença de todos

**Entrada franca**

 **COMITES SP e Circolo Italiano de São Paulo**

TURISMO DELLE RADICI



COMITES SP



## 6ª videoaula: Porque aprender o italiano e a geografia da Itália

Na sexta aula do curso falamos com os professores italianos Andrea Chiavacci e Giulia di Silvestro sobre a importância de conhecer o idioma e a geografia italiana. Esses dois aspectos são fundamentais para todos os viajantes do “Turismo de Raiz” para aproveitar na melhor forma possível a experiência italiana BR  IT –

**Scoprire al meglio le vostre origini!**

<https://youtu.be/n8D5ejEf9I?si=89yNgXxY-hpHC-y5>

Para mais informações sobre o curso, siga-nos em nossas redes sociais @retornoasraizes.

No último sábado, 20 de abril, no teatro Municipal Castro Mendes de Campinas foi apresentado o musical “LA PIOGGIA” da Companhia de teatro **Dante Alighieri** de Ribeirão Preto.

A peça fez parte da intensa programação de eventos que a Prefeitura de Campinas, por meio da Secretaria Municipal de Cultura, e de Turismo e Desenvolvimento Econômico, prepara anualmente para a Semana da Comunidade Italiana de Campinas que neste ano chegou a sua 28ª edição.



Criada por lei municipal em 10 de maio de 1994, proposta pelo vereador Luís Carlos Rossini, essa semana especial tem como objetivo valorizar a cultura e as tradições italianas, que deixaram uma marca indelével tanto no Brasil quanto na Região Metropolitana de Campinas.

Promovido pela **Accademia Italiana Pellegrini**, instituto de língua e cultura italiana de Campinas, o musical LA PIOGGIA, proporcionou boas risadas e o público pode lembrar (e cantar junto com os atores da peça), as músicas italianas que fizeram sucesso no mundo (e sobretudo no Brasil) nas décadas de 60 e 70, a época de ouro da música italiana: Gigliola Cinquetti, Ricchi e Poveri, Edoardo Gattorno, Peppino di Capri, Rita Pavone, entre outros.



Diversas autoridades italianas e brasileiras estiveram presentes na apresentação incluindo o presidente do COM.IT.ES – Comitê dos Italianos no Exterior de São Paulo **Alberto Mayer**, **Sebastião Zoli** Coordenador da comissão interior, **Fernanda Mercúrio**, Coordenadora da Comissão *per le Pari Opportunità* (das mulheres), **Paulo Morretti**, Diretor Regional do Patronato ACLI sub sede Campinas, **Alexandra Caprioli** Secretária de Cultura e Turismo, **Bruna Santos e André Cruz**, diretores do Departamento de Cooperação Internacional de Campinas, o Cônsul Honorário Italiano de Campinas **Francesco Picciallo** com sua esposa Inara Palinkas, e a Miss São Paulo 2024, **Teresinha Marques**, embaixadora do Instituto Proteja.



Antes do espetáculo iniciar, a diretora da Accademia Italiana Pellegrini, **Ilaria Bisanti**, italiana mas de coração campineiro, abriu a noite agradecendo os patrocinadores e as autoridades presentes e lembrando que este ano as comemorações para a Semana Italiana de Campinas foram ainda mais especiais já que 2024 marca os 150 anos da imigração italiana no Brasil e os 250 anos de fundação, da cidade de Campinas: uma verdadeira celebração da amizade entre as nações e da influência italiana no município.

O espetáculo foi gratuito com a arrecadação de alimentos não perecíveis que foram destinados à Instituição Proteja e ao Banco Municipal de Alimentos de Campinas.

No total foram arrecadados mais 450 kg de alimentos que ajudarão famílias em situação de vulnerabilidade de Campinas e região.

Foi uma experiência cultural única e envolvente que celebrou a cultura italiana e ajudou famílias carentes de Campinas.

Viva l'Italia. Viva il Brasile. Viva Campinas.

## Lançamento do “Guia de Turismo de Raízes - Cultura Italiana”

O COMITES SP através dos Conselheiros Clarissa Fusco e Sebastião Zoli Junior, participou na segunda-feira, dia 15 de abril, no sEstande da Secretaria de Turismo e Viagens do Estado de São Paulo na WTM Latin America – a maior Feira de Turismo da América Latina, do lançamento do “Guia de Turismo de Raízes – Cultura italiana” idealizado pela Secretaria de Turismo do Estado, onde constam sessões como Atrativos, Eventos, Roteiros, Culinária, Curiosidades e por último, a Sessão de Serviços onde aparece juntamente com o Consulado Geral da Itália em São Paulo, o COMITES SP com um breve explicativo do que é, do que faz e do que representa para a Comunidade italiana residente na circunscrição consular em que atua.



Compondo o Palco do Evento para o lançamento junto ao Secretário Roberto de Lucena, estavam a Coordenadora Estadual de Turismo, Ana Clemente; representando o Cônsul Geral da Itália Domenico Fornara, o Sr. Vincenzo Bologna; o Presidente da Società Emilia-Romagna Baixa Mogiana, Conselheiro e Coordenador da Comissão Interior, Sebastião Zoli Júnior, a Società é apoiadora que viabilizou o Guia na versão em italiano; os Prefeitos das cidades de Mococa, Eduardo Ribeiro Barison e de Vinhedo - município Capa do Guia, Dr. Dario Pacheco e o Presidente da Associação Italiana Vinhedense, Juliano Gasparini.



Na ordem falaram Ana Clemente, Sebastião Zoli Júnior, Vincenzo Bologna e o Secretário Roberto de Lucena. Nosso Conselheiro agradeceu a iniciativa do Governo do Estado através de sua Secretaria, seu trabalho e o trabalho de toda sua equipe como também, de poder ter participado como Conselheiro do COMITES SP, na colaboração desde o início auxiliando com a indicação de várias Associações e Eventos da Capital e principalmente do interior de nosso Estado e, também poder ter viabilizado a versão em italiano que está no site da Secretaria onde todos poderão baixar o Guia, tanto em português quanto em italiano.



Já o Secretário Roberto Lucena no uso da palavra, se disse honrado em poder fazer com o Guia, uma homenagem aos italianos que fizeram tanto e aos seus descendentes que ainda fazem tanto por nosso Estado justamente neste ano em que se comemora os 150 anos da Imigração Italiana no Brasil.



Após a cerimônia, todos os presentes ganharam um exemplar do Guia e o Conselheiro Zoli aproveitou a ocasião para presentear o Secretário com uma Edição em português do livro “A Ciência na Cozinha e a Arte de Comer Bem – Pellegrino Artusi” – a primeira edição datada de 1981 onde constam centenas de receitas de todas as regiões da Itália.

Para baixar o Guia segue o link: <https://www.turismo.sp.gov.br/guia-de-turismo-de-raizes-cultura-italiana>

Fotos: @altieri.foto



19/04/2024 – Celebrando i 150 anni della Emigrazione Italiana n Brasile è stata presentata presso il Circolo Italiano di San Paolo la “**Crociera delle radici italiane**”, un omaggio all’epopea della grande emigrazione italiana nel mondo e ai 36 milioni di italo-discendenti in Brasile.

Grazie a Costa Crociere, alla Uim Brasile, alla Società italiana di Santos e altri importanti partner che renderanno questo viaggio unico ed emozionante (Istituto Italiano di Cultura di San Paolo, Museo dell’emigrazione italiana, Museu da Imigração e do Café de São Paulo e Santos, Accademia Italiana di Cucina, Fondazione Casamerica, Associazione di Amicizia Italia-brasil, Com.It.Es SP) con il supporto operativo della SLAT, agenzia ufficiale della UIM #cruzeirodasraizes.

Presenti: il

Console Generale d’Italia Domenico Fornara, il Deputato italiano On. Fabio Porta, il presidente del Comites SP Alberto Mayer, Sig. José Messina (il 27/04 assumerà il carico di presidente del Circolo Italiano SP), Dario Rustico - Ceo Costa Cruzeiro da America do Sul, Lillo Teodoro Guarneri – Direttore dell’ Istituto Italiano di Cultura, Fabio Ariosi e Isabela Santalucia della Società Italiana di Santos, Luciana Laspro – Consigliere Comites SP, Daniela Dardi – vice presidente Patronato Ital-Uil, e vari rappresentanti della comunità italiana SP. (Foto: José Luiz Altieri Campos)



### Formação para professores de língua e cultura italianas

O Consulado Geral da Itália em São Paulo, Sistema della Formazione Italiana nel Mondo e CIEE têm o prazer de informar que **estão abertas as inscrições** à importante **formação gratuita** dedicada aos professores, diretores, coordenadores e educadores de qualquer disciplina e nível de educação, visa a explorar o significado e o impacto da imigração italiana em São Paulo.

### Conhecendo a História e o Significado da Imigração Italiana no Brasil e em São Paulo

Palestrantes: Luigi Biondi (UNIFESP) e Antonio De Ruggiero (PUCRS)

**Dias: 9 e 10 de maio 2024**

Local: Teatro CIEE – Rua Tabapuã, 445

Para informações e inscrições, acessar o link:

<https://www.even3.com.br/conhecendo-a-historia-e-o-significado-da-imigracao-italiana-no-brasil-e-em-sp/>



**BORSA DI STUDIO PER INSEGNANTE  
D'ITALIANO OFFERTA DALLA  
UNIVERSITÀ PER STRANIERI DI SIENA**



Dopo la ripresa del patrocinio offerto dal *Consiglio dei Toscani nel Mondo*, con Borse di Studio, Stage in aziende toscane e Attività socioculturali, con la collaborazione del **COM.IT.ES** di San Paolo il **Circolo Toscano** offre una **BORSA DI STUDIO** nell' **AGOSTO 2024** con il Patrocinio dell' **Università per Stranieri di Siena - ATENEIO INTERNAZIONALE**.

Questa **BORSA DI STUDIO** viene assegnata per il perfezionamento degli **insegnanti** di italiano.

Oltre alla BORSA DI STUDIO, l'Università offre l'**alloggio gratuito** in una Residenza Universitaria, l'accesso alle Mense Universitarie con **pasti agevolati** oltre all'**accesso gratuito a Musei, Biblioteche** e altri enti pubblici.

Il **biglietto aereo** oltre all'autobus o al treno per Siena rimarrà a **carico del candidato** alla borsa di studio.

La DURATA del Corso è dal **5 al 30 agosto 2024**.

Chi è interessato a concorrere per questa BORSA DI STUDIO con le caratteristiche sopra descritte dovrà compilare la richiesta accessibile all'indirizzo:

[https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSdKyVH\\_1WkzQhbx\\_xqB4iCQbOenT\\_8kN-S7gBy2j3GHOHSNLg/viewform?usp=pp\\_url](https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSdKyVH_1WkzQhbx_xqB4iCQbOenT_8kN-S7gBy2j3GHOHSNLg/viewform?usp=pp_url) entro il **10 maggio 2024, tassativamente**.

Per domande e ulteriori informazioni inviare un messaggio a: [circolotoscano@terra.com.br](mailto:circolotoscano@terra.com.br)



**OSJC**  
OBRAS SOCIAIS DO JARDIM CLÍMAX

*Chá Beneficente*

Um Encontro de Amor, Caridade e Comunhão

Convidamos para o Chá Beneficente em prol das Obras Sociais do Jardim Clímax

06 de maio de 2024 às 15h30

Local: Restaurante AGAMAT Paulista Wall Street  
Rua Itapeva, 636

Valor do Convite: R\$ 180,00 | Farto Buffet de chá da tarde  
Sorteio com muitos prêmios

Pagamentos  
Pix: 53.824.082/0001-55  
Obras Sociais do Id Clímax  
Banco Santander  
AG: 0666 CC: 13000596-8  
CNPJ: 53.824.082/0001-55

DOAR É UM ATO DE AMOR

OBRAS SOCIAIS DO JARDIM CLÍMAX | OSJC.ORG

Interessados em participar ao evento é solicitado efetuarem o depósito nas c/correntes indicadas e enviar o comprovante para a Sra. Natalina Berto ([n.berto@hotmail.com](mailto:n.berto@hotmail.com)). O convite será entregue no dia do chá.



### Santa Messa in Italiano

Sia presenziale (Rua do Glicério, 255) o via Facebook.

Trasmessa in diretta dalla Chiesa Madonna della Pace - San Paolo

**Domenica, 28 aprile 2024 alle ore 11:00**

Trasmisione su facebook: [missaopazsaopaulo](https://www.facebook.com/missaopazsaopaulo)

### L'Ambasciata d'Italia a Brasilia informa:



**19 de abril 2024**

L'artista italo-brasiliana Anna Maria Maiolino domani riceverà il Leone d'Oro alla carriera della 60/a Esposizione Internazionale d'Arte della Biennale di Venezia "Stranieri Ovunque".

La decisione è stata approvata dal Cda della Biennale presieduto da Roberto Cicutto, su proposta del curatore, Adriano Pedrosa. La cerimonia di premiazione e inaugurazione della Biennale Arte 2024 si terrà domani, sabato 20 aprile a Ca'

Giustinian, sede della Biennale di Venezia. La Mostra aprirà al pubblico nello stesso giorno alle ore 11.00. Anna Maria Maiolino (Scalea, Italia, 1942; vive a San Paolo, Brasile) è emigrata dall'Italia al Sud America, prima in Venezuela e poi in Brasile, dove oggi vive. Maiolino parteciperà per la prima volta alla Biennale Arte nel 2024 con una nuova opera di grandi dimensioni che prosegue e sviluppa la serie delle sue sculture e installazioni in argilla.

\*\*\*

A artista ítalo-brasileira Anna Maria Maiolino receberá amanhã o Leão de Ouro pela carreira na 60ª Exposição Internacional de Arte da Bienal de Veneza "Foreigners Everywhere".

A decisão foi aprovada pelo Conselho de Administração da Bienal, presidido por Roberto Cicutto, sob proposta do curador Adriano Pedrosa. A cerimônia de premiação e a inauguração da Bienal Arte 2024 serão realizadas amanhã, 20 de abril, na Ca' Giustinian, sede da Bienal de Veneza. A exposição será aberta ao público no mesmo dia, às 11 horas.

Anna Maria Maiolino (Scalea, Itália, 1942; vive em São Paulo, Brasil) emigrou da Itália para a América do Sul, primeiro para a Venezuela e depois para o Brasil, onde vive atualmente. Maiolino participará pela primeira vez da Bienal de Arte em 2024 com uma nova obra em grande escala que continua e desenvolve sua série de esculturas e instalações de argila.

[#italianinbrasil](#) [#arte](#) [#biennale](#) [#biennaledivenezia](#) [#leonodoro](#)  
[@italymfa.it](#)



### Andrea Bocelli retorna ao Brasil no ano das celebrações aos 150 anos da imigração italiana no Brasil.

O tenor toscano é reconhecido hoje como um ícone da arte lírica italiana e como um dos maiores artistas da música internacional.

Andrea Bocelli esquentará os corações dos brasileiros amantes da Itália e da bela música, em maio, quando se apresenta em Brasília, na Arena BRB no dia 21.

Data: Terça-feira, 21 de maio de 2024

Horário: 21h00

Local: Arena BRB Mané Garrincha (SRPN Portão 1, SRPN - Asa Norte, Brasília - DF, 70070-701)

Venda de ingressos e mais informações na Eventim:

<https://www.eventim.com.br/campaign/andreabocelli>

[#italianobrasil](#) [#andreabocelli](#) [#bocelli](#) [#musicaitaliana](#) [#concerto](#) [#lirica](#) [#musicalirica](#)

### AVVISO MAECI\_ CAP. 2619-3-2024. CONTRIBUTI ALLE UNIVERSITÀ STRANIERE PER CORSI DI FORMAZIONE DOCENTI

Si informa che è stato pubblicato l'Avviso MAECI per il contributo cattedra 2024 a valere sul capitolo di spesa 2619-2, destinato alle università pubbliche e private e finalizzato alla promozione della lingua e della cultura italiana nelle ISTITUZIONI UNIVERSITARIE straniere.

I contributi di cui sopra sono concessi per la creazione e il funzionamento di cattedre di italiano presso Università straniere e sono destinati alla copertura totale o parziale della retribuzione di insegnanti assunti direttamente dalle Università con contratto a legge locale. Ai fini dell'individuazione delle Istituzioni possibili beneficiarie, con il termine "cattedre di italiano" si intendono cattedre e/o corsi di insegnamento in ambito universitario nei quali la lingua italiana figura tra le lingue insegnate secondo l'ordinamento dell'istituzione interessata, anche se la cattedra o il corso ha una diversa denominazione.

Si raccomanda lo scrupoloso rispetto delle indicazioni contenute nelle istruzioni allegate, la CORRETTA E INTEGRALE compilazione digitale dei formulari (senza alcuna modifica) e l'invio a questa Ambasciata:

- 1) del Formulario A (richiesta) timbrato, datato e firmato dal Rettore/ Responsabile dipartimento entro e non oltre il 17 marzo 2024 per consentire a questa Ambasciata di svolgere le operazioni di sua competenza per l'invio al MAECI;
- 2) della Lettera di richiesta e motivazione dell'istituzione universitaria;
- 3) del Formulario B, ovvero la relazione finale sull'utilizzo dell'ultimo contributo eventualmente fruito. Qualora le attività didattiche svolte con l'ultimo contributo ricevuto non siano ancora terminate, l'allegato B può essere inviato entro giugno 2024 per le università che seguono l'emisfero boreale e entro settembre 2024 per quelle che seguono il calendario australe.

Non saranno prese in considerazione richieste di Università che intendano utilizzare i contributi per scopi che esulino dalla retribuzione dei docenti assunti con contratto a legge locale, che non rispettino la modulistica che è stata rinnovata e le scadenze indicate nelle presenti istruzioni e nelle indicazioni in allegato.

Si ricorda altresì che, come previsto dalla normativa vigente, i contributi assegnati saranno accreditati mediante ordinativo diretto all'Istituto Italiano di Cultura competente per territorio. Nel caso in cui

non operasse in loco un Istituto di Cultura, ovvero per particolari esigenze locali, l'ordinativo potrà essere accreditato all'Ambasciata o all'Ufficio consolare competente.

Si prega di diffondere l'iniziativa nel proprio territorio/istituzione universitaria.

In allegato i moduli A e B e le istruzioni per la compilazione.

[2619-2-Formulario-A](#) **Baixar**

[2619-2-Formulario-B](#) **Baixar**

### **Turismo, Itália: nenhuma emergência climática**

A Agência Nacional de Turismo da Itália (ENIT) informa que na Itália não há nenhuma situação de emergência devido ao clima. As temperaturas estão na média da estação, com alguns picos fisiológicos, e os fenômenos de temporais são episódios isolados, que ocorreram somente em algumas áreas e já foram superados.

”Quero garantir aos turistas que viajam para a Itália saindo de todas as partes do mundo que aqui encontrarão um clima adequado para a estação do verão, sem problemas particulares e sem algum risco. Venham desfrutar a Itália em todo o seu esplendor, em seu período mais florescente”, declara a Presidente e CEO da ENIT – Agência Nacional Italiana de Turismo – Ivana Jelinic.

### **Aviso importante: alterações legislação passaporte**

Si informano i connazionali, genitori di figli minori, che a partire dal 14 giugno 2023 non sarà più necessario presentare l'atto di assenso dell'altro genitore ai fini del rilascio del proprio documento d'identità (passaporto e CIE), ai sensi del D.L. 69/2023.

Nello specifico il novellato articolo 3-bis della L. 1185/1967 indica che, quando vi è concreto e attuale pericolo che a causa del trasferimento all'estero questo possa sottrarsi all'adempimento dei suoi obblighi verso i figli, sarà possibile per l'altro genitore richiedere una inibitoria al rilascio del documento. L'istanza potrà essere presentata presso il giudice competente presso il Tribunale ordinario in cui il minore ha la residenza abituale ovvero, se il minore è residente all'estero, il Tribunale nel cui circondario si trova il suo Comune di iscrizione AIRE.

Ai fini del rilascio dei documenti per i minori, invece, resta l'obbligo dell'assenso firmato da entrambi i genitori o da chi esercita la responsabilità genitoriale.

\*

Informamos os cidadãos italianos, pais de filhos menores, que, a partir de 14 de junho de 2023, deixará de ser necessária a apresentação do termo de consentimento (l'atto di assenso) do outro progenitor para efeitos de emissão do próprio documento de identidade (passaporte e CIE), nos termos do D.L. 69/2023.

Especificamente, o novo artigo 3-bis da Lei 1.185/1967 indica que, no caso de perigo real e atual de que, em virtude da transferência para o exterior, um dos pais possa fugir ao cumprimento de suas obrigações para com os filhos, será possível ao outro genitor solicitar liminar para emissão do documento.

O requerimento poderá ser apresentado ao juiz competente do Tribunal ordinário em que o menor tenha a sua residência habitual ou, tratando-se de menor residente no estrangeiro, do Tribunal da região em que se situa o Município (Comune) de registo do AIRE.

Já para efeitos de emissão de documentos para menores, mantém-se a obrigatoriedade do consentimento assinado por ambos os progenitores ou por quem exerça a responsabilidade parental (direito de guarda).

[https://ambbrasil.esteri.it/pt/news/dall\\_ambasciata/2023/06/comunicazione-importante-avviso-modifica-legislazione-passaporti/](https://ambbrasil.esteri.it/pt/news/dall_ambasciata/2023/06/comunicazione-importante-avviso-modifica-legislazione-passaporti/)

### **Operativo il nuovo sito web dell'Ambasciata d'Italia a Brasilia**

Da questa mattina l'Ambasciata d'Italia a Brasilia há un nuovo sito web.

Frutto di una riprogettazione tecnica e grafica, esso ha l'ambizione di essere più facilmente consultabile, con quattro sezioni principali: “Chi siamo”, “Italia e Brasile”, “Servizi Consolari e Visti” e “Notizie”; temi di maggiore interesse: “Argomenti in evidenza”; comunicazioni dell'Ambasciata: “Notizie e Comunicati Stampa”; principali portali del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale.

I nuovi menu a discesa laterali e la rinnovata guida di navigazione aiutano nell'esplorazione del sito, con un'apposita barra di ricerca dinamica nella “home page”.

Nel corso dei prossimi mesi anche gli Uffici consolari e gli Istituti Italiani di Cultura in tutto il Brasile avranno siti web rinnovati.

La consultazione del nuovo sito dell'Ambasciata può avvenire tramite l'indirizzo <https://ambbrasil.esteri.it/it/>

### **Proroga del termine relativo al necessario utilizzo di credenziali SPID, CIE e CNS per l'utilizzo dei portali in rete**

Maeci

Il Decreto Milleproroghe (D.L. n. 198 del 29 dicembre 2022) aveva accolto parzialmente la richiesta di proroga, prorogando i termini di soli 12 mesi. Nell'accogliere invece integralmente la nostra richiesta, il testo della Legge di conversione estende fino al 31 dicembre 2025 il termine ultimo per rilasciare o rinnovare credenziali per l'identificazione e l'accesso dei cittadini ai propri servizi in rete, diverse da SPID, CIE e CNS. Viene inoltre **prorogato al 31 marzo 2026 il termine per continuare a utilizzare le credenziali tradizionali rilasciate fino al 31 dicembre 2025.**

Pertanto, fino a tale data, i cittadini potranno continuare ad accedere ai servizi consolari in rete, senza impiegare lo SPID o la Carta d'identità elettronica.

L'acquisizione dell'identità digitale rimane in ogni caso un passo fondamentale verso la progressiva digitalizzazione della Pubblica Amministrazione: a questo proposito, non appena possibile verranno forniti aggiornamenti sulle determinazioni in tema di SPID.

## Il Consolato Generale d'Italia di San Paolo informa:



18/04/2024

O Cônsul Geral Domenico Fornara, juntamente com Diego Nicoletti, adido de segurança do Ministério dell'Interno, se reuniu hoje com o Delegado Geral da Polícia Civil Artur José Dian.

O departamento mantém uma profícua relação bilateral com o governo italiano.



17/04/2024

Andrea Bocelli retorna ao Brasil no ano das celebrações aos 150 anos da imigração italiana no Brasil.

O tenor toscano é reconhecido hoje como um ícone da arte lírica italiana e como um dos maiores artistas da música internacional.

Andrea Bocelli esquentará os corações dos brasileiros amantes da Itália e da bela música, em maio, quando se apresenta em São Paulo, no [#allianzpark](#) nos dias 25 e 26 de Maio.

Venda de ingressos e mais informações na Eventim:

<https://www.eventim.com.br/campaign/andreabocelli>

- Andrea Bocelli torna in Brasile nell'anno delle celebrazioni per il 150° anniversario dell'immigrazione italiana in Brasile.

Il tenore toscano è oggi riconosciuto come un'icona dell'arte operistica italiana e come uno dei più grandi artisti della musica internazionale.

Andrea Bocelli scenderà i cuori dei brasiliani che amano l'Italia e la bella musica a maggio, quando si esibirà a San Paolo, nel Allianz Park il 25 e 26 maggio.



23/04/2024

Para assistir a Sessão institucional da Conferência nacional degli Addetti scientifici e spaziali e degli Esperti Agricoli acessar: [https://www.youtube.com/watch?v=e97R\\_a9nPoU](https://www.youtube.com/watch?v=e97R_a9nPoU)

A edição deste ano dedicada ao papel da Itália tecnológica enquanto motor de internacionalização. Estão previstos painéis dedicados a empresas inovadoras e startups e aos setores estratégicos do espaço, inteligência artificial e agritech.

[#DiplomaziadellaCrescita](#) [#DiplomaziaScientifica](#) Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale



Vice-ministra das Relações Exteriores e Cooperação Internacional Maria Tripodi iniciou sua visita institucional ao Brasil com um encontro no Consulado Geral da Itália em São Paulo.

Percorreu os diversos departamentos e vivenciou o funcionamento da estrutura, uma das maiores da rede consular.



No primeiro dia de sua visita institucional, a Vice-ministra das relações exteriores e cooperação internacional Maria Tripodi se reuniu com os representantes da @Fiesp, além de ter encontrado o vice-governador do Estado de São Paulo Felício Ramuth e o Prefeito da Cidade de São Paulo Ricardo Nunes.

A [#DiplomaziaDellaCrescita](#) ocupando um papel central na agenda do governo também no Brasil.



09/04/2024 – LISTA 2015

Estão disponíveis novas vagas de agendamento para os requerentes que fizeram a solicitação de reconhecimento da cidadania italiana no ano de 2015. Lembramos que é possível acessar o calendário no Prenot@mi SOMENTE através do link recebido no e-mail cadastrado.

Lembramos que é imprescindível a apresentação da documentação completa (conforme aviso que já havia sido publicado no ano passado) e que o agendamento é INDIVIDUAL para cada requerente que já fosse maior de

idade em 2015. Todas as instruções estão presentes em nosso site e aconselhamos que sejam lidas também as FAQ presentes em nosso destaque.

Caso ainda não tenha recebido o link escreva a [sanpaolo.citt@esteri.it](mailto:sanpaolo.citt@esteri.it) informando nome completo, e-mail e número do requerimento caso o saiba.



### Convocação anos 2016 e 2017 – reconhecimento da cidadania italiana por descendência

18/03/2024

**ATENÇÃO:** a abertura do calendário para os agendamentos abaixo referidos acontecerá somente após a conclusão do ano de 2015. Conforme informado anteriormente, haverá uma última abertura de calendário para os requerentes de 2015.

Nos próximos meses, os requerentes cujos nomes constam na lista dos anos 2016/2017 poderão confirmar o próprio interesse em dar

continuidade ao processo de reconhecimento da cidadania italiana iure sanguinis cadastrando-se no Portal Prenot@mi até dia 05/05/2024.

É importante ressaltar que os requerentes devem acompanhar as atualizações publicadas diretamente em nosso site e nas mídias sociais para não perder a convocação.

Manifestações de interesse e de agendamento enviadas por e-mail ou por outros meios que não seja o Prenot@mi NÃO SERÃO ACEITAS.

#### Instruções práticas:

1. Acesse o Portal Prenot@mi;
2. Crie sua conta utilizando EXATAMENTE o mesmo nome e sobrenome informado na ficha quando solicitou sua inscrição na lista de espera;
3. Se você criou corretamente sua conta no Portal, APÓS o dia 05/05/2024 (pedimos que não sejam enviados e-mail em mérito) receberá um e-mail com um link de confirmação (instruções em mérito serão publicadas próximo ao envio dos referidos links);

INFORMAMOS QUE É ESSENCIAL PRODUZIR A DOCUMENTAÇÃO – SEJA A RELATIVA AOS REQUERENTES, SEJA AO ANTEPASSADO ITALIANO E ASCENDENTES – COMPLETA E BEM-ORGANIZADOS, CONFORME PUBLICADO

<https://consanpaolo.esteri.it/.../riconoscimen.../2o-passo/>

**ATENÇÃO:** NO DIA DO AGENDAMENTO NÃO SERÃO ACEITOS PROCESSOS INCOMPLETOS E NÃO SERÁ POSSÍVEL EFETUAR REAGENDAMENTOS, PORTANTO, REITERAMOS A NECESSIDADE DE PROVIDENCIAR A DOCUMENTAÇÃO COMPLETA E CORRETA COM ANTECEDÊNCIA.

18/03/2024

Si pubblica il presente avviso per raccogliere manifestazioni di interesse sulla base delle quali il Consolato Generale possa effettuare la propria selezione per la funzione di Viceconsole Onorario a Santos (SP).

Si precisa che, ai sensi della normativa vigente, la presente selezione non ha carattere né concorsuale né paraconcorsuale. Si ricorda, inoltre, che l'assunzione dell'incarico non determina l'instaurarsi di un rapporto di pubblico impiego o di lavoro subordinato, trattandosi di un incarico a titolo onorifico.

A tal riguardo, si precisa che le spese per il funzionamento dell'Ufficio consolare onorario sono a carico del titolare dell'Ufficio stesso, con l'eccezione di alcuni rimborsi previsti per determinate categorie di spesa, in particolare quelle postali e telefoniche e quelle per sussidi ai connazionali.

L'incarico è definito dal D.P.R. 5 gennaio 1967 n.18 "Ordinamento dell'Amministrazione degli Affari esteri", dal D.Lgs. 71/2011 e dalla circolare MAECI n.4/2021 (<https://www.esteri.it/.../uploads/2021/11/CIRCOLARE-N4.pdf>).

Tutte le informazioni sono presenti sul nostro sito.

Le manifestazioni di interesse dovranno essere inviate all'indirizzo di posta elettronica [segreteria.sanpaolo@esteri.it](mailto:segreteria.sanpaolo@esteri.it) **entro il 30 aprile 2024**, allegando: curriculum vitae dell'interessato, fotocopia di un documento di identità e indirizzo e descrizione dei locali da adibire all'ufficio onorario.

### **Dúvidas sobre a possibilidade de agendar passaporte dependendo do status do A.I.R.E no portal FAST IT?**

Da uma olhada no nosso post explicativo:

<https://facebook.com/photo?fbid=796719702497550&set=pb.100064785816222.-2207520000>

Fez a cidadania na Itália (por sentença ou administrativamente após residência em um comune italiano)?

<https://www.facebook.com/photo/?fbid=796719699164217&set=pb.100064785816222.-2207520000>

Agora, se há dúvidas sobre o que é o AIRE, pra que serve o FAST IT, basta explorar nosso feed ou conversar com o Italo (link na bio).

### **Publicação da lista de espera para o reconhecimento da cidadania italiana – requerimentos enviados em 2022**

Clique na lista 2022 para abrir o documento em formato pdf. Em seguida, pressione as teclas "Ctrl" + "F" e digite sua data de nascimento na janela de busca. Pressione o botão "Envio" para encontrar a correspondência da sua data de nascimento com as **iniciais do seu nome e sobrenome como enviado no pedido**.

Caso não encontre os dados de seu requerimento na lista publicada, primeiro verifique que tenha sido enviado corretamente para este Consulado Geral de São Paulo, pois não temos informações sobre requerimentos enviados para outros Consulados.

Se foi enviado corretamente e ainda assim não identificou o número de seu requerimento, envie um e-mail para [sanpaolo.citt@esteri.it](mailto:sanpaolo.citt@esteri.it) informando seus dados completos e anexando um documento de identidade e comprovação do envio (o AR, frente e verso, em seu nome ou, desde março/2020, ou e-mail enviado).

- **LISTA 2022**

Para consultar a lista dos outros anos [clique aqui](#).

### **Informações sobre a lista 2023**

A lista 2023 está sendo elaborada e será publicada em nosso site assim que possível, verifique periodicamente.

Pelo elevado número de solicitações, não é possível responder questionamentos sobre inserimento na fila, número de requerimento e/ou previsão de atendimento para entrega do processo.

Aconselhamos aos requerentes salvarem o e-mail de envio como referência.

Portanto, não é necessário que escreva para solicitar o número de seu requerimento, será possível obtê-lo diretamente em nosso site em momento oportuno.

Acesse periodicamente nosso site e siga nossas redes sociais para não perder as atualizações sobre os procedimentos consulares e, principalmente, as convocações da lista de espera para o reconhecimento da cidadania.



Anunciamos que está aberto o edital para bolsas de estudo "Invest Your Talent in Italy" (IYT) para o ano acadêmico 2024/2025.

Todas as informações em mérito estão disponíveis no link:

<https://consanpaolo.esteri.it/.../dal.../2024/02/iyt/>

[#iyt @italymfa](#)



O Italo, nosso assistente virtual, agora está disponível também pelo **WhatsApp!**

Dúvidas sobre cidadania? Atualização cadastral? Quais documentos preciso trazer para fazer o passaporte?

Chama o Italo e deixa ele te guiar pelas informações sobre os nossos serviços consulares!

É só clicar: <https://wa.me/11932600412>

Os links de WhatsApp e Telegram estão disponíveis também em nossa bio 



## AGGIORNAMENTI NORMATIVI SU REGIME SANZIONATORIO PER MANCATA ISCRIZIONE ALL'AIRE

Si informa che, a seguito della recente entrata in vigore dell'art. 1 comma 242 della [Legge n. 213 del 30 dicembre 2023](#), la mancata iscrizione all'A.I.R.E prevede una sanzione fino a 1.000 Euro (per ogni anno di mancata iscrizione per un massimo di 5 anni).

**In proposito, si fa presente che la normativa in parola e le sanzioni da essa previste si applicano esclusivamente ai cittadini italiani iscritti nell'Anagrafe della Popolazione Residente (APR) di un Comune in Italia che si trasferiscono all'estero e non ottemperano agli obblighi di iscrizione all'A.I.R.E. previsti dai commi 1 e 4 dell'art. 6 della Legge 470/1988.**

L'accertamento di eventuali violazioni in materia di iscrizione anagrafica e l'irrogazione di eventuali sanzioni rimangono di competenza esclusiva dei Comuni in Italia.

Si fa altresì presente che le sanzioni in parola non si applicano alle iscrizioni anagrafiche effettuate ai sensi dei commi c) "a seguito della registrazione dell'atto di nascita" e d) "per acquisizione della cittadinanza italiana da parte di persona residente all'estero" dell'art. 2 della menzionata Legge 470/88, poiché esse non sono effettuate per trasferimento della residenza da un Comune italiano all'estero.

**Questa normativa non si applica, quindi, a coloro che non sono mai stati residenti in Italia (ossia, mai iscritti in APR).**

L'iscrizione AIRE per i residenti presso la nostra circoscrizione dev'essere inoltrata tramite portale FAST IT e tutte le istruzioni in merito sono presenti [cliccando qui](#). (<https://conssanpaolo.esteri.it/pt/servizi-consolari-e-visti/servizi-per-il-cittadino-italiano/anagrafe-degli-italiani-residenti-allestero-aire/> )

La presentazione della richiesta tramite portale comporta già l'ottemperamento agli obblighi di iscrizione all'A.I.R.E..

.x.

## ATUALIZAÇÕES NORMATIVA SOBRE O REGIME DE PENALIDADES POR FALTA DE REGISTRO NO AIRE

Informamos que, após a recente entrada em vigor do art. 1, par. 242 da Lei nº 213 de 30 de dezembro de 2023, a não inscrição no AIRE prevê uma sanção de até € 1.000 (para cada ano de não registro por um máximo de 5 anos).

**A esse respeito, deve-se observar que a legislação em questão e as penalidades nela previstas aplicam-se EXCLUSIVAMENTE a cidadãos italianos registrados no Registro da População Residente (Anagrafe della Popolazione Residente - APR) de um município italiano que se mudam para o exterior e não cumprem as obrigações de registro no A.I.R.E., previstas nos parágrafos 1 e 4 do artigo 6 da Lei 470/1988.**

A apuração de quaisquer violações relativas ao registro civil e a imposição de quaisquer sanções continuam sendo de responsabilidade exclusiva do 'comune' na Itália.

Além disso, ressaltamos que as sanções em questão NÃO se aplicam aos registros realizados de acordo com as alíneas c) "após o registro da certidão de nascimento" e d) "por aquisição da nacionalidade italiana por uma pessoa residente no exterior" do artigo 2 da Lei 470/88, uma vez que tais inscrições não devidas a transferência de residência da Itália para um país estrangeiro. **Isto significa que tal sanção NÃO SE APLICA a quem não tenha sido inscrito na APR (ou seja, tenha sido residente na Itália).**

O registro do AIRE para residentes em nossa circunscrição deve ser enviado por meio do portal FAST IT e todas as instruções sobre esse assunto podem ser encontradas em nosso site.

Para fins da aplicação desta lei, o envio da solicitação por meio do portal comporta, em um primeiro momento, no cumprimento das obrigações de registro A.I.R.E.

## Emissione passaporti a chi ha effettuato il riconoscimento della cittadinanza italiana jure sanguinis (per via giudiziale o amministrativa) in Italia

• **Data de publicação:** January 26 2024

Coloro che hanno effettuato il riconoscimento della cittadinanza jure sanguinis in Italia, per via giudiziale o per via amministrativa presso un Comune, possono chiedere l'emissione del passaporto solo dopo l'avvenuta trascrizione degli atti di stato civile da parte del competente Comune, cui tale operazione è demandata per legge, o dal Tribunale che ha pronunciato la sentenza di riconoscimento della cittadinanza.

Si invitano quindi gli interessati ad accertarsi presso il Comune circa l'effettiva trascrizione degli atti di stato civile prima di presentare istanza di emissione del passaporto al Consolato.

Naturalmente la richiesta di appuntamento per l'emissione del passaporto è subordinata anche all'iscrizione presso l'Anagrafe degli Italiani Residenti all'Estero (AIRE) di questa circoscrizione, per la quale gli interessati devono allegare gli atti di stato civile trascritti.

### **Avviso di ricerca sponsorizzazioni per la promozione di eventi nell'esercizio 2024 23/01/2024**

Il Consolato Generale d'Italia in San Paolo intende procedere alla **ricerca di sponsorizzazioni** per le iniziative di promozione culturale, scientifica, economico commerciale e di networking che realizzerà in questa circoscrizione nel corso del 2024, con particolare riferimento alle celebrazioni dei 150 anni dell'immigrazione italiana in Brasile. Tra queste si segnalano soprattutto la *Festa della Repubblica* (2 giugno) e la *Settimana della cucina regionale italiana* (ottobre), oltre ad altri eventi di cui verrà reso noto il calendario.

Nell'ambito di dette iniziative le imprese italiane potranno promuovere la propria immagine, ragione sociale o altri elementi distintivi mediante la pubblicazione del proprio logo o di un messaggio promozionale sugli spazi pubblicitari connessi a tali eventi, previa sottoscrizione con questo Consolato Generale di apposito contratto di sponsorizzazione.

Per presentare l'offerta di sponsorizzazione è necessario inviare via mail all'indirizzo [contabile.sanpaolo@esteri.it](mailto:contabile.sanpaolo@esteri.it) il modulo di offerta unitamente al Documento Unico dei Requisiti e all'Informativa sul trattamento dei dati personali debitamente compilati e sottoscritti, assieme a copia di un documento di identità.



#### **ÍTALO -**

Apresentamos Italo, o assistente virtual do Consulado Geral da Itália em São Paulo. Como parte do nosso contínuo esforço em transformar a forma de nos comunicarmos com nossos concidadãos, criamos um assistente virtual para auxiliar no entendimento e na eventual solicitação de serviços em nosso Consulado. Assim, caso você seja residente em nossa circunscrição e necessite solicitar um serviço, convidamos a bater um papo com o Italo, que

poderá guiá-lo e auxiliá-lo no processo. Para tanto, basta clicar no link [http://t.me/Italyinsampa\\_bot](http://t.me/Italyinsampa_bot) (presente também na bio) e se apresentar!

**Já se apresentou para o Italo, o assistente virtual do consulado?**

**Acesse: [http://t.me/Italyinsampa\\_bot](http://t.me/Italyinsampa_bot) e explore suas dúvidas!**



Todo cidadão italiano deve manter o próprio cadastro atualizado perante o consulado competente.

Mas, para fazer isso, é essencial conhecer alguns conceitos (e palavras) que são fundamentais para todo connazionale.

**A.I.R.E** - que não deve ser confundido com FAST IT, é a ANAGRAFE DEGLI ITALIANI RESIDENTI ALL'ESTERO. Um banco de dados, gerenciado por um comune italiano. Todo cidadão italiano residente no exterior deve estar inscrito neste banco de dados. O consulado é competente pelo envio das atualizações/inscrição ao Comune.

**ANAGRAFE** - ou, em português, Cadastro Consular, em nosso consulado é o departamento que se ocupa dos cadastros consulares e das comunicações com os Comunes.

**FAST IT** - uma plataforma criada para auxiliar o gerenciamento da própria situação cadastral perante o Consulado. Através dele você 1) visualiza sua ficha cadastral em nosso consulado 2) pede atualização de endereço 3) pede inscrição no AIRE. Cada cidadão italiano maior de idade deve possuir a própria conta.

**ASSOCIAZIONE** - procedimento que vincula a conta criada pelo usuário no FAST IT ao nosso banco de dados. Com isso voce italiano consegue ver sua ficha em nosso banco de dados.

**A.P.R - ANAGRAFE DELLA POPOLAZIONE RESIDENTE**, banco de dados no qual todo cidadão que retorna para residir na Itália será inscrito. Com isso o cidadão é cancelado do AIRE.

**STATO CIVILE** - departamento do consulado que funciona analogamente a um Cartório de Registro Civil, e é competente, entre muitas outras coisas, pelo envio das certidões de registro civil para a Itália.

Já salva esse post para quando surgir dúvidas! E lembre-se, dá para navegar pelo nosso site com a ajuda do Italo! [https://t.me/Italyinsampa\\_bot](https://t.me/Italyinsampa_bot)



## Novo e-mail para solicitações urgentes – passaportes

O Consulado Geral criou um novo endereço de e-mail para os cidadãos que não conseguiram agendar um horário através do [Prenot@mi](mailto:Prenot@mi) e que precisam solicitar um passaporte com urgência.

Os critérios necessários para acessar esse serviço de emergência são os seguintes:

– Passaporte perdido/roubado

**ou**

– Passaporte com vencimento em 60 dias a partir da data da solicitação

**e**

– Urgência comprovada (neste caso são consideradas urgentes somente viagens inevitáveis por motivos profissionais, de estudo ou de saúde).

As pessoas interessadas podem enviar sua solicitação para o endereço de e-mail: [sanpaolo.urgenzapassaporti@esteri.it](mailto:sanpaolo.urgenzapassaporti@esteri.it), tendo o cuidado de justificar a urgência anexando:

– Digitalização do passaporte vencido ou (em caso de roubo) relatório apresentado às autoridades policiais competentes;

– Passagem aérea comprada;

– Documentação que comprove o motivo urgente da viagem;

NB: é importante que os anexos não superem 500kb.

Todos os cidadãos cujos casos não se enquadram nos critérios acima são convidados a usar somente o portal [Prenot@mi](mailto:Prenot@mi). **Não serão avaliados nem receberão resposta os e-mails que não atenderem TODOS OS CRITÉRIOS acima mencionados.**

O chefe do departamento de passaporte do Consulado Geral de São Paulo esteve no último fim de semana, em missão no Vice Consulado de Cuiabá para a coleta de digitais para a emissão de passaportes de cidadãos que são residentes no Estado.

A grande novidade, resultado de um importante trabalho logístico deste Consulado e empenho do departamento, será a possibilidade de emitir passaportes aos italianos residentes no Mato Grosso sem que haja a necessidade de vir pessoalmente ao consulado em São Paulo.

As impressões digitais serão coletadas diretamente no Vice Consulado – dos cidadãos previamente agendados e com o cadastro devidamente atualizado – que também receberá os pagamentos e os passaportes – que deverão ser confeccionados em nosso consulado – serão sucessivamente enviados por correio.

Publicaremos ulteriores informações quando o serviço estiver completamente operacional.

A iniciativa faz parte de um amplo esforço de otimização dos serviços consulares, com os recursos disponíveis, para ir ao encontro dos italianos residentes na nossa circunscrição consular.



## Nuova linea telefonica dedicata ai cittadini italiani ultrasessantenni Maeci

A partire dal 17 marzo 2023 è attiva una linea esclusivamente dedicata ai connazionali over 70.

Coloro che risultano regolarmente iscritti all' AIRE di San Paolo e che rientrano nella fascia di età indicata possono rivolgersi a questo numero di telefono per eventuale assistenza nella prenotazione dei servizi e per informazioni sulle procedure da seguire per la corretta erogazione degli stessi.

Il numero è attivo dal lunedì al venerdì dalle 9:00 alle 12:00.

Numero dedicato: **(11) 96387 6362** (solo chiamate telefoniche normali, **NON** WhatsApp)

**ATTENZIONE:** la linea **NON** è dedicata alle operazioni di accertamento di esistenza in vita ai fini pensionistici.



## Reconhecimento da Cidadania

Se, após convocação, você entregou a documentação para o reconhecimento de sua cidadania, será comunicado - no prazo previsto em lei - acerca da conclusão do procedimento através de uma nova modalidade. Este Consulado, de fato, iniciou o envio da “comunicazione di riconoscimento di cittadinanza” de forma digital.

Os interessados receberão via PEC a comunicação acerca do êxito de seu pedido.

A carta, assinada digitalmente pelo Cônsul Geral, reportará os dados de envio para registro da documentação do interessado, além de citar os direitos e deveres que passam a integrar a vida cívica destes novos cidadãos italianos.

Os dados de envio podem ser úteis caso, no futuro, os interessados desejem solicitar as transcrições das certidões diretamente aos seus Comunes (os consulados, de fato, não emitem transcrições).

Esta comunicação tem caráter informativo e os novos cidadãos italianos poderão verificar a composição de seus próprios núcleos familiares diretamente no portal FAST IT, através da "associazione" (sugerimos, neste sentido, atenta leitura da seção em nosso site).

Em prol de uma maior celeridade e do bom funcionamento do departamento de cidadania, que quotidianamente recebe centenas de milhares de e-mail, pedimos que não sejam enviadas dúvidas relacionadas ao conteúdo da comunicação ou, ainda, acerca de questões dispostas em nosso site.

Para o recebimento correto da comunicação é, por fim, de especial importância o correto preenchimento do e-mail PESSOAL do requerente no momento da entrega da documentação. Caso um familiar tenha recebido a comunicação e você não, não deixe de verificar a caixa de SPAM!

Tendo recebido a comunicação, não é necessário aguardar nenhum outro comunicado deste Consulado, devendo o interessado acessar diretamente nosso site para usufruir dos serviços consulares.

Para mais informações: [www.conssanpaolo.esteri.it](http://www.conssanpaolo.esteri.it)



**Para manter o próprio cadastro atualizado e cumprir os deveres enquanto cidadãos italianos é importante conhecer os conceitos por trás da estrutura consular.**

Você sabe o que é AIRE, o que é FAST IT e qual o papel do seu Consulado e do seu Comune na sua vida civil enquanto italiano. O AIRE (Anagrafe degli italiani residenti all'estero/ cadastro dos italianos residentes no exterior) é um banco de dados gerenciado por um determinado Comune italiano.

Todo cidadão italiano possui um Comune de referência, seja por ter residido na Itália (Comune di última residenza) seja o Comune do ascendente italiano (para o qual os documentos são enviados quando concluimos o reconhecimento da cidadania), seja por força de lei (por um período nos anos 90' o Comune de referência para os nascidos no exterior era Roma).

Este banco de dados engloba as informações do cidadão: endereço (que permite que o cidadão expresse direitos como o voto) e registro civil (casamento/filhos/divórcios/etc).

O italiano residente no Brasil conta com o Consulado como órgão competente pelo envio das solicitações de inscrição, alteração de endereço e registro de alterações de 'Stato Civile' aos competentes 'Comuni'.

A função do consulado é, então, receber e encaminhar no prazo estabelecido em lei a documentação para registro. É competência do Comune transcrever certidões e concluir a inscrição/atualização no A.I.R.E.

Mas então o que é o FAST IT? O Fast It é uma plataforma, usada em todo o mundo, que serve de interface entre o cidadão e o banco de dados do consulado ao qual a conta está atrelada.

Com ele vocês conseguem visualizar as informações que estão em nosso sistema e solicitar alterações (de endereço). Quando recebemos confirmação que o Comune concluiu a inscrição atualizamos nosso banco de dados e é possível visualizar tal mudança no portal FAST IT.

Assim, caso deseje confirmações de transcrição/inscrição no AIRE ou a emissão de 'estrattos' será necessário entrar em contato DIRETAMENTE com seu Comune.

Mais dúvidas? Acesse nosso site e veja nossos vídeos tutoriais: <https://ww.conssanpaolo.esteri.it>



**Gli costi Trenitalia per gli iscritti Aire: online la pagina dedicata alla promozione**

28/03/2024 16:49

ROMA\ aise\ - Come [annunciato dal Ministro degli Esteri Tajani](#) lo scorso 28 febbraio, **Trenitalia** dal mese di marzo riserva **agli italiani residenti all'estero e iscritti all'AIRE**, che

viaggiano in Italia, diversi vantaggi.

Le offerte – in questa settimana rilanciate anche dalla rete – diplomatico consolare all'estero, oltre che da Comites e Associazioni – hanno ora [una pagina dedicata sul sito di Trenitalia](#).

Sono previsti, in particolare, sconti fino all'80% con l'offerta "Speciale Eventi", per viaggiare su Frecciarossa, Frecciargento e Frecciabianca; una riduzione del 40% per l'acquisto di biglietti Frecciarossa, Frecciargento, Frecciabianca per i gruppi composti da almeno 10 persone paganti che viaggiano insieme; e la possibilità di acquistare il Trenitalia Pass per visitare l'Italia.

Tutte le agevolazioni hanno validità per viaggi fino al 31 dicembre 2024.

Al momento del controllo dei biglietti a bordo treno, i connazionali dovranno esibire il proprio certificato di iscrizione all'AIRE. (aise)



**Pronto para provar suas habilidades em italiano?**

Faça o exame CILS (Certificazione di Italiano come Lingua Straniera) no prestigiado Circolo Italiano! Este certificado reconhecido oficialmente valida seu domínio da língua italiana.

Ele abre portas para ingressar em universidades italianas, destacar-se em entrevistas de emprego e até mesmo facilita o processo de obtenção da cidadania italiana por meio do casamento. Não perca! **As inscrições vão até 29/04 e a prova será dia 5/06.**

**Saiba mais**

Avenida Ipiranga, 344 - EDIFÍCIO ITÁLIA  
11 3154 2900

Visite nosso site



**Data evento: Il 01 Maggio 2024, 14:00 (Ora locale)**

L'Istituto Italiano di Cultura di San Paolo ha il piacere di invitare il pubblico alla presentazione del libro "Veloz como o vento", ultimo lavoro del giornalista e scrittore italiano Leonardo Guzzo, pubblicato da Maquinaria Editorial, che racconta con realismo, passione e creatività i rapporti tra Ayrton Senna e i suoi amici, i suoi familiari, le donne della sua vita, i suoi avversari e le sue eterne corse, il giorno 1 maggio, nel trentesimo anniversario della sua morte.

Leonardo Guzzo è uno scrittore e giornalista italiano. È amante dello sport, della cultura e delle relazioni internazionali. Scrive per il quotidiano "Il Mattino" e la rivista "50&più", collabora col quotidiano "L'Osservatore Romano". È nato a Napoli nel 1979 e vive a Sapri, una piccola città del Sud Italia, in riva al mare. È laureato in Scienze Politiche presso la LUISS, a Roma.

**Organizzato da:** IICSP, Maquinaria Editorial, Leitur



**Informações: (11) 3154-2900**  
[circolo@circoloitaliano.com.br](mailto:circolo@circoloitaliano.com.br)



### **Projeto 2024: A Imigração Emiliano-Romanhola no Brasil**

Pesquisa e Exposição

Em homenagem aos 150 anos da Imigração Italiana no Brasil, convidamos a todos que tenham família de origem emiliana ou romanhola a fazer parte do projeto "A Imigração Emiliano-Romagnola no Brasil", respondendo a algumas perguntas de uma pesquisa que fará parte do conteúdo para a elaboração de uma exposição itinerante. Estendemos o convite também para aqueles que possuam laços afetivos com a nossa região. Além disso, nossa abordagem incluirá entrevistas e dados históricos sobre a emigração emiliano-romagnola no Brasil, interligando o passado e o presente.

A partir de uma análise quantitativa e qualitativa, os resultados serão compilados e também servirão para a compreensão e direcionamento de nossas atividades, além de serem reportados para a Consulta degli Emiliano-Romagnoli nel mondo.

Pedimos a gentileza a todos que puderem nos ajudar a divulgar o projeto, convidando amigos e membros de famílias emilianas e romanholas que conheçam e vivam no Brasil, pedindo a participação para termos uma amostragem ainda mais representativa.

Accese a enquete **clicando abaixo.**

Participe! Compartilhe!

[Participe Aqui ->](#)



de 20 a 27 de abril 2024 - 18ª SEMANA ITALIANA DE CASCALHO

A Associação Trevisani Nel Mondo, com o apoio da Prefeitura de Cordeirópolis, por meio das Secretarias de Educação e Cultura, organiza de 20 a 27 de abril, no bairro de Cascalho, a 18ª Semana Italiana.

O evento já se tornou tradição em Cordeirópolis e traz as lembranças da Itália através das comidas típicas, o artesanato, a música, a dança, o vinho, além da alegria dos imigrantes e seus descendentes que estão há mais de 100 anos no município.

**Confira a programação:**

**SÁBADO (20/04)**

8h - Torneio de futebol adaptado sub 11 e sub 13.

**DOMINGO (21/04)**

9h – Abertura da Semana Italiana, na Praça de Cascalho (em frente à igreja), com hasteamento das bandeiras com a presença do Coral Italiano; Grupo de dança italiana e Orquestra de Violeiros da Associação Trevisani Nel Mondo.

10h – Abertura da exposição “Passado em Movimento: Memórias do Esporte em Cordeirópolis”. Local – Casa de Cultura de Cascalho

**TERÇA-FEIRA (23/04)**

Crianças em Cascalho: Alunos dos 3º anos das turmas da manhã e da tarde das Escolas Municipais e APAE, no Salão Paroquial;

**QUINTA-FEIRA (25/04)**

20h – Apresentação da Orquestra Sinfônica de Cordeirópolis na igreja Nossa Senhora da Assunção;

**SÁBADO (27/04)**

19h – Missa em italiano, na Paróquia Nossa Senhora da Assunção, com presença do Coral Italiano Trevisani Nel Mondo

20h – Noite Italiana, no Salão Paroquial Nossa Senhora da Assunção com a participação do Grupo de Dança Italiana Trevisani Nel Mondo.

Como em todas as festas têm um jantar italiano com delicioso cardápio. Ingressos a venda na Paróquia Nossa Senhora Assunção no valor de R\$ 85 (adulto) e R\$ 45 (crianças de 5 a 11 anos).

A animação será com João Anselmo & Sivany e Banda com participação da Orquestra Sinfônica de Cordeirópolis com show de tenores interpretando os clássicos da música italiana.

Mais informações dos ingressos (19) 3546-2440 ou 98416-0165.



INFORMAÇÕES 3209-6051 - 960926437  
@nsasracasaluce - fb.com/paroquiacasaluce



Endereço: Rua Caetano Pinto, 618 – Brás.



**Archeologia | Mostra “Forme e Colori dall’Italia Preromana. Canosa di Puglia”**

*Data evento: Dal 28 Marzo 2024, 09:00 Al 08 Giugno 2024, 19:00 (Ora locale)*

L’Istituto Italiano di Cultura di San Paolo è lieto di annunciare l’organizzazione, nella sua sede di Av. Higienópolis 436, della nuova mostra *Forme e Colori dall’Italia Preromana. Canosa di Puglia* curata da Massimo Osanna, Direttore Generale dei Musei

del Ministero della Cultura, e da Luca Mercuri.

A partire dal 28 marzo fino all'8 giugno 2024, il pubblico potrà apprezzare incredibili reperti archeologici originali di epoca preromana appartenenti alla cultura della Daunia (IV e II secolo a.C.) che vengono esposti in una delle prime occasioni in assoluto su suolo brasiliano. Parliamo di armature, ceramiche, gioielli, corredi matrimoniali, ornamenti ed altri importanti reperti archeologici provenienti dalle colonie della Magna Grecia, in particolar modo quelle pugliesi, e risalenti a prima della dominazione romana sulla penisola italiana.

Si tratta di materiale proveniente dagli ipogei (gallerie sotterranee destinate ai riti funerari), conservati nei depositi dei Musei di Puglia o recuperati dal traffico illegale, che compongono l'insieme dei reperti archeologici esposti in questa mostra. Dopo la prima tappa a Santiago del Cile, e quella a Buenos Aires, la mostra "Forme e Colori" arriva a San Paolo per poi ripartire verso Città del Messico alla fine di agosto 2024. Un'occasione unica per appassionati e non per approfondire una fase della storia del nostro Paese forse ancora non così nota e conosciuta all'estero, ma invece meritevole.

La realizzazione di questa straordinaria mostra si inserisce nell'ambito del programma di valorizzazione e promozione del patrimonio culturale italiano all'estero denominato *Il racconto della bellezza*, frutto della collaborazione congiunta tra la Direzione Generale dei Musei del Ministero della Cultura (MiC) e la Direzione Generale della Diplomazia Pubblica e Culturale del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale (MAECI), rete di cui fanno parte gli Istituti Italiani di Cultura.

**Apertura al pubblico:** dal **28/03 all'08/06**. Da lunedì a sabato dalle 09:00 alle 12:30 e dalle 13:30 alle 19:00.

**Indirizzo:** IICSP (Av. Higienópolis, 436) - **Ingresso gratuito**



**Saiba mais:**  
Instagram.com/missaopazsp  
facebook.com/missaopazsaopaulo  
missaonspaz.org

A Missão Paz, entidade que acompanha os italianos em São Paulo desde os anos trinta, hoje acolhe refugiados imigrantes de vários países.

#### FAÇA PARTE DESSA HISTÓRIA! COLABORE:

##### Transferência bancária:

Banco Bradesco 237

Nome Fantasia: Casa do Migrante

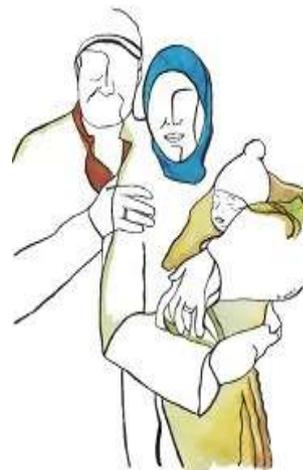
Razão Social: Pia Sociedade dos Missionários de São Carlos

CNPJ: 62.806.682/0004-24

Agência: 131 - Conta corrente: 0235623-6

\*Lembrando que é necessário usar o Aplicativo do seu banco para ler o QR Code e fazer a doação por Pix

**Chave Pix: CNPJ 62.806.682/0004-24**



É com muito prazer que apresentamos a **PROGRAMAÇÃO da 9ª Mostra Permanente de Cinema Italiano!** Este ano traremos 43 filmes de 27 diretores, com uma especial homenagem ao aniversário de 50 anos da estreia de "Nós Que Nos Amávamos Tanto" (Ettore Scola, 1974), além do centenário de Marcello Mastroianni e os 90 anos de Sophia Loren.

Além disso, prestamos nossas homenagens aos cineastas Francesco Maselli e Giuliano Montaldo, que faleceram em 2023.

Ao longo de todo o ano, todas as sessões serão realizadas todas às segundas-feiras, e começam pontualmente às 19h, com a distribuição GRATUITA dos ingressos acontecendo com uma hora de antecedência diretamente na entrada do cinema, chegue cedo para garantir seu lugar!

Venham prestigiar mais um ano de cinema italiano conosco!

O Cine-Teatro Denoy de Oliveira fica localizado na Rua Rui Barbosa, 323, na Bela Vista. Próximo da estação São Joaquim do metrô.

Participem!

#cinema #mostra #grátis #Mastroianni #belavista #italiano #bixiga #SophiaLoren #cultura #italia



**Curso online gratuito: Italiani in Brasile e Italiani del Brasile: emigranti, immigrati e italo-discendenti**, a cura del Prof. Emilio Franzina.

Il progetto ha l'appoggio della Lei Rouanet e del Consolato d'Italia in Belo Horizonte e il Museo Virtuale dell'Immigrazione Italiana in Minas Gerais.

**1ª Aula:** [https://youtu.be/Tw1xBIfq6Vs?si=nHs9t\\_CspgGsIbeM](https://youtu.be/Tw1xBIfq6Vs?si=nHs9t_CspgGsIbeM)

**2ª Aula: O Brasil em meados do século XIX e o início da política de colonização pela imigração:**



O **Instituto Italiano de Cultura**, através da escola **PuntoB**, proporciona cursos de língua italiana com a mais alta qualidade de ensino, temática atual e de interesse dos alunos.

O aluno pode mergulhar no delicioso e rico mundo da língua e da cultura italiana, acompanhado por um corpo docente de primeira linha. Na modalidade online e presencial, em grupo ou individual, os cursos levam o aluno a atingir todos os níveis de proficiência da língua, levam o aluno ao mercado de trabalho italiano e aos vários cursos universitários, muitos deles em parceria com universidades brasileiras.

E, por fim, levam o aluno para a Itália, com uma bagagem linguística e cultural importantes para vivenciar uma rica experiência de viagem, familiarizado em tal contexto.

Venham conhecer a nossa proposta!

Para mais informações: [iic\\_cursos@puntob.com.br](mailto:iic_cursos@puntob.com.br) / (11) 99270.7188

### O Instituto Cultural Ítalo Brasileiro - ICIB

oferece a seus Parceiros **25% de desconto**

**Intensivo bimestral Aulas de segunda, quarta e sexta**



O presente desconto não é aplicado em aulas particulares ou em curso preparatório ao exame de certificação.

**Para se obter o desconto de parceria, envie o comprovante de seu vínculo com a instituição parceira para o e-mail: [cursos@icib.org.br](mailto:cursos@icib.org.br) ou [cursos2@icib.org.br](mailto:cursos2@icib.org.br), assim enviaremos um código de desconto para o abatimento no valor de sua compra em nosso site.**

**Cursos Online:** <https://icib.org.br/cursos/linguas/calendario-cursos-online>

**Cursos Presenciais:** <https://icib.org.br/cursos/linguas/calendario-cursos-presenciais>

**Mais informações:**

Secretaria de Cursos – WhatsApp (11) 9 8237-4238 (11) 9-8554-9081

Instituto Cultural Ítalo Brasileiro <https://icib.org.br> **Rua Frei Caneca, 1071 Consolação – São Paulo**



### Inscrições Abertas – Scuola Eugenio Montale

**Conheça nosso Ensino Fundamental anos iniciais**

Aqui na Montale, a partir dos anos iniciais do ensino fundamental, os alunos têm aulas em português, italiano e inglês.

Nosso currículo em três idiomas permite que as crianças mergulhem em um ambiente multicultural e multilíngue, onde têm a oportunidade de desenvolver habilidades linguísticas, ampliar horizontes culturais e promover a compreensão global.

É uma educação que valoriza a diversidade e forma cidadãos do mundo.

Quer saber mais? Acesse [www.montale.com.br](http://www.montale.com.br)



### Estão abertas as inscrições para as turmas dos Cursos do INAS!.

"Você precisa aprender italiano de uma forma única e flexível!"

Veja as vantagens em aprender aqui no INAS e venha fazer parte da nossa Associação de Italiano no Brasil.

**Curso Regular de Italiano – Nível iniciante ao avançado (presencial ou on-line)**

Para informações e inscrição acesse o link:

[https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeMGIvfKfZwNL8jMzMkiplzVG2NdPmQ0Pm7P-eqYXy6qBjP\\_w/viewform?usp=sharing](https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSeMGIvfKfZwNL8jMzMkiplzVG2NdPmQ0Pm7P-eqYXy6qBjP_w/viewform?usp=sharing)

**Agora oferecemos também o Curso Regular de Inglês – Nível Iniciante (on-line)**

Para informações e inscrição acessar o link:

<https://docs.google.com/forms/d/e/1FAIpQLSfBdI6AHtuc8PNJOL71X9IZYXChPUednVbwfbZZF8yLxf-Ez/viewform?usp=sharing>

Patronato INAS-CISL/San Paolo - Rua Capitão Cavalcanti, 142 - Vila Mariana 04017-000 São Paulo – SP  
- [cursos@inas.it](mailto:cursos@inas.it) / Telefone/WhatsApp: (11) 5579-2358



## NOSSAS SEDES

**São Paulo:** Alameda Santos, 1909 - cj. 32 - italsp@uil.org.br - 11 3081 0133

**São Caetano do Sul:** Rua Amazonas, 521 - cj. 25 - italabc@uil.org.br - 11 4224 5176

**Fortaleza:** Rua Vicente Linhares, 521 - cj. 1205 - italfortalezag@uil.org.br - 85 3181 6785

**Belo Horizonte:** Rua Guajajaras, 880 - cj. 406 - italbh@uil.org.br - 31 3657 0226

**Salvador:** Avenida Sete de Setembro, 1238 - italsalvador@uil.org.br - 71 3035 4388

**Curitiba:** Rua Vicente Machado, 217 - cj. 71 - italcureitiba@uil.org.br - 41 3232 0344

**Florianópolis:** Praça XV de Novembro, 340 - italflorianopolis@uil.org.br - 48 3223 2352

**Porto Alegre:** italpoa@uil.org.br - 51 9 9943 2115



## COMUNICADO PATRONATO ACLI

O Patronato ACLI informa que retomou o atendimento presencial nos endereços e horários que seguem abaixo:

### **Patronato ACLI São Paulo:**

Av. Ipiranga, 318 - 13º andar - Bloco A - Praça da República - São Paulo -

Cep: 01046-927

Tel. (11) 3214-0041 - WhatsApp (11) 99552-5868 – E-mail: sanpaulo@patronato.acli.it

### **Patronato ACLI Campinas:**

Rua Proença, 1034 - Bairro Bosque - Campinas - São Paulo - Cep: 13026-121

Tel. : (19) 3255-7392 - WhatsApp (19)99894-1490 - Email : campinas@patronato.acli.it

### **Patronato ACLI Santos:**

Rua Silva Jardim, 166 - sala 812 - Vila Matias - Santos - São Paulo - Cep: 11015-020

WhatsApp (11) 94235-9494 – E-mail: santos@patronato.acli.it

Os interessados em agendar um horário podem fazê-lo pelos telefones ou e-mails.

Agradecemos a atenção.

*Sigam nossas redes sociais no Facebook, para acompanhar as informações online e ficar sabendo de nossas iniciativas: @PatronatoACLIBrasile e @associacaoacli*

*Um caminho mais rápido e prático para entrar em contato conosco.*



## COMUNICADO PATRONATO ENASCO

Prezados senhores,

O Patronato 50&Più Enasco atende de segunda à sexta das 8:00h às 14:00h, por favor agendem seus horários pelos telefones (11) 3231-2351 e (11) 3259-1806.

Ficamos à disposição também no e-mail **patronatoenasco@bol.com.br**

Nosso endereço é: Av. São Luis, 50 – 20º andar – conj. 202 A– Ed. Italia - São Paulo/SP – CEP 01046-900.

Nos sigam nas redes sociais do Instagram e Facebook @luciana.laspro

Equipe Enasco: Antonio Laspro, Luciana Laspro, Adriana Truvidis e Andrea D’Antoni



## COMUNICADO PATRONATO INAS

Informamos que o Patronato INAS já retomou o atendimento presencial.

Estamos atendendo por agendamento de segunda a quinta-feira das 8:30 às 14:30hs.

Canais de atendimento: Telefone (11) 55792358 / E-mail **saopaulo@inas.it**

Informações sobre cursos de italiano: **cursos@inas.it**

Nosso endereço: Rua Capitão Cavalcanti, 142 – Metrô Vila Mariana, Cep: 04017-000 - São Paulo/SP

Outras informações poderão ser encontradas no site do Comitês São Paulo:

**Facebook:** [www.facebook.com/comitessaopaulo](http://www.facebook.com/comitessaopaulo)

**Twitter:** [twitter.com/ComitesSP](https://twitter.com/ComitesSP)

**Instagram:** [instagram.com/comites.sp/](https://www.instagram.com/comites.sp/)

**ou nos links das páginas oficiais da Comissão Jovem do Comitês de SP:**

**Facebook:** [www.facebook.com/ComissaoJovemComitesSP](http://www.facebook.com/ComissaoJovemComitesSP)

**Twitter:** [twitter.com/jovenscomitessp](https://twitter.com/jovenscomitessp)

**Youtube:** [www.youtube.com/commgiovanicomitessp](http://www.youtube.com/commgiovanicomitessp)

Av. São Luis, 50 - 3º andar, conj. 32-A – São Paulo – SP – CEP 01046-000 – Fone (11) 3287.3517

[comites.sp@comites.org.br](mailto:comites.sp@comites.org.br) / [www.comites.org.br](http://www.comites.org.br)